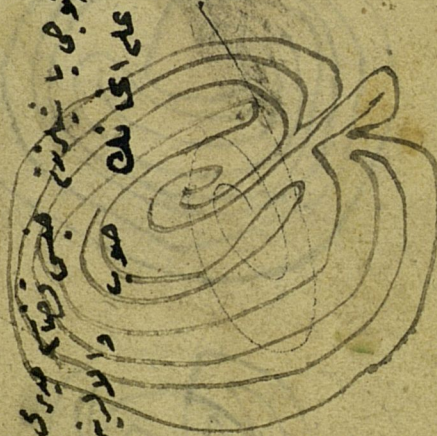


نوشته

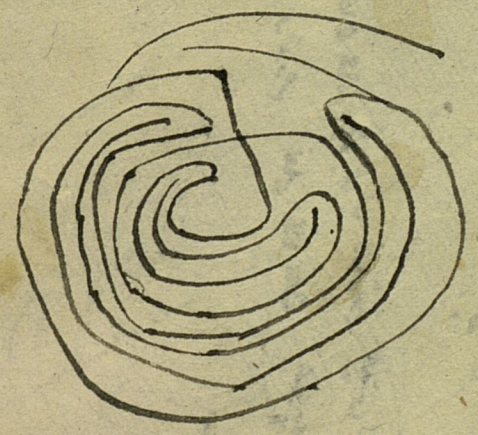
در نگاه عالی فوجی با شیرین هفتی زلفه کبری خوشنویس
برادرم علی ایمن صوب و لاریه



۱۳۰۴

۱

[Faint, illegible handwritten text in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



بسم الله الرحمن الرحيم

کوه بهرین زلفه علقان داز جفونم فی خطی
حمد ثنا با خالق سبحی ز شاه قدس سبحی ز شاه ز الجلال
فکر که نفس بزوال حال به مجاز ناسته بال کامل دین
بیل ضیبه کامل دین افراک بودد ففسر شد اول سر
بود مبتلا ز نینکاکا حکمیه ز نینکاکا عکس و بهی الله
ز جبه ناقصه محبوب بیکه نابهی در دو الا کو شاه حکمتی

شیخ صوفی بکن مرشد زید ان هینکن خایم سبحی
ظلمه ذکر جفان ان بی ملک صد جار بکن عالی ملک
شهر طعام بکن ملک دور ز دیق لذ به عشق
عباده بکن حق کو طاعت یا بکن احوال و نایب
اظهار بکن سبحی که از فیضان اظهار بکن سبحان
ز کار بار بکن یاد برون هینار بکن دامن شیخ کین قصه
که شیخ هب و صفایان کرد پانصد صوفیان جو
بو مقام اولیان دینم دین کو طاعتی که طاعت ذکر
مقدم فکر بچوش پانصدم بد خرق بود بمحبه عشق زور
پشوق جلالین بیکه جز به حب حقایقه سیدم
حاله خانیه تبین بد کرد طایفه موجب زجر حکمیه
نقد و مجربان افق میری دباطن دحقن نو حال دینین
دکن خلق و زجه ز کم طایفه که جز به زور خایم کرین

میران لاریه دو جیتر قوی بن قائمه اظهار بکن و شوق
که نیز بوری مستعدان ز کس میباید قصدان بینه
سرخساریدن دانش شیخ قصه که صنایع آن بخت
ببوا و علو باخوی خوب وقت میباید دنیای بنورد و بود
شوق مشغله که دور بوز اقداریاتی بر دگری کیم
دکن کابوز بر سجدن انی دکای ز واد انرا که
وی بر زود کار دگر دگری بوهر ما دگر ز دین
استفاد دگر دور بوز هرچی شهی که دور بوز
افعال بشک ز آمد و بگو خوشک ما کس خبر دکت
تالک ناکت ^{قبول} و قصه ناعیه که ناکت قبولان خبر
مدحی چون ز ببران ما کس خبر دکت مر جوی و قصه
منه که دور بوز بر مناهیان ندهانه عید و
شاهیان ز شرها صلون چسریان شرین دهانه طا

عنه

علی که طاعت دگر دایم مدد که ز قعود که ز قیام حقیق
حقیق مال تمام حالی بنوز خدایت هر خدایت موی
دگر زگری مزین ز پیدگر چسپهان خلوجید کرد و در
یا هدایت هر هرچی شیخ ^{کوه} که ز دنیای چمقان
ضارد بو آخرت بو بر یارد بوز و عظم بندت برده
شیر نو بند حکیمان خبر بیدر عظیمان د بندر اهل احسان
کس نکت قیام که دور نکت اهل ملوکان کوبند
شهر چوکان کس بهان کت لکون یک لب چم پسته
که مابند و بین خبر دین چسپهان و شیر مردن خوش دکت
صد ز نو دزدن هر کس شیخ بپنکر که هر کس شیخ
بخوفی نخواستی حال بنیمنی بدعان دکت سر زین بی
رجوع کت صحتی که دینک طریک هو یک و نکت
دینک و بایک شیخ سر ز کردی ایک ساع دبود و علی

4

خوش بون بی لال شای بی رهن دیو صد خرم دل پی رست
دیو طالو مظلای سر شیخ فیکه نظر که نظر شیخ که میا
پاک ز جود بیار باو اهل دیو اولیا بوشیل الله ذوی
برکت که شکر الله یا شیخ اکابر قطب الله بر کاد پاجاره
لفاف خلق منقذ منه و فی صحیح که صحیح شیخ رشیدی
مجلس ایان مردم بر تیک ملا و مستعید ز ملک و سلا
تک که ملک جنک زهوی رفوی شوی تیت نیوز کر
سهای دوق حینا حوی که هر ما خطبه دهانه
کرم دیو لاکر جفاته کفش دیون ز معجزه هر و کی
روز راکتی که رسیار دور ز دی بوی غما میران ریو
سمیان سید خلیبون بی جهراری که که ار غلام
بون ار امیر بون ار کلبون ار فقیر بون تیک فیک
کهدار پیر بون لغو رین سنی که وی په دی دونه
وین

ر
ن
ن

وین شیخ بون شیخ بون شیخ بون شیخ بون شیخ بون
عشو خور و ز بون ز شاهمان کس خون که شیخ
سرد در خلیفانه ز ناز کوجون لطیفان ز یار یا
فانت الیقانه نفسی دکت ز نفر ز که ز دفتر صاحب
بمالان شرح مین ز نو خالان شیخ تو جاران کت
خیالان طیفه شیخ نار سده طیفه حنا بمللا
شیخ تو جاران کت خیالی بان ز شی بان کالی بان ز خو
خشی که ز خشی ز لئاله نالو عمری بی حد لبلا
البور هبی بوش کالبو کشت فنا بوز کت که
عمره کی پردی جمان بویک مویک رشیدی نایب حوریک
دیو طما بوی برهنا فندی کت که رهنا فندی که شتی
حور یا بکر به شتی دی سر بان کت باطن که بان کت
که باطنی که قد خونی برده ز بر خوه هلیت شیخ دونه

دین جامو تا بسک می رسته هر شرابی بر دست
دخوند افرد که گناید بر در که دین بود بیغفلت
که در بیغفلت دین دین برتری دماغی خورد بوسیا
سپری بکن دین او حالورنگ قتی نسته نایت
ز شیخ او حالورنگ عیب لوی او نافرنگ بر جو
دست زلفی در شک ابر بدنیای کنی که زلفان کله
ایر کردین بر کوهنا و کر کردین بجان دشاهی و کردین عبد
ل دسوکا غیبی که زلفی در شرفین بو ملک که مالکفانی
دشاهی ملک زلفی که چون فلك آهو فغان بخردی
نسته آهو فغان در بون هر زلفی هندی هبور و سرباد
حیان لیس که بر سباز باز از اهلی هندی که اهلی
اهلی لود هندی من هندی چون آغا و خود ملو بر
لین زحمته هر چی لیس بر سباز کردی که خورد ما
در کرد

در کرد بغدادی هر چار کرد شیخ التیفک قتی نسته
شیخ کوهن و فر فر ممکن ذکر خوار و بر کوفی لیس
سر ممکن خوشر نسته صوتا زوی که خوشر نسته صوتا
زهدن رنگی مردعا بدن جسم بد کردی که صدان
مز لیس که می من کف و برین بکم بر بدی زین بکم
بای دمی دیم کوفی که دیم کوفی بای دمی در ویش
قوی کتبه عجمی یا نصر مردید جها حله فکرین شیخ
طبعی که طبع خلقی و عامی خورد دین بد کردی صیامی
غافل ز حال و مقامی ز وصال کردی که ناطق لطمی
دودی ای مقیم شور و خوری قتی ندی آفتاب
ی چشمی خضری که چشمی صافی طهور حال
ز فالج حرد و وریش بدن جگر که کور کسی بعلیم
ری نایب که علی طریقی افلان حال نمود و جافان

بایسته اهل دلانه میردین دوزی هم میر حکیمه پی
زنی خلفاها این دهانی چنین لایح کن نصیحتت هم یک
نهن جز نک در دست نه زلفی پرده قفصه کسی نهن
حوی کسونه بقدر حالو همی که او صوفی صلب کما
بی نکلوجونه باله حریان زگره سوله او چه طرش سر
تت که او چه طرش او چه طرش او چه در ده موت
چو پرده فی سری زبومه خرد ده دام بر این هیبتی
که صوفی بارکان کسسه شیخ دستک اخافت زبومه قوی
کفایتک برمه داد و کین علی که کو حکیم علی بن
لقمان ز ترکان زبینه داغاسن هیدی نابین دخی حکما
لینر که و داغابونکی صوهر لیسر حتی سپیده بیته
در آرم خونایت زبیر صبر و سکون این نینر
صبر سکون چو شیخ زبیک سارن اکثر خوکو

یازن آه ز دست هه هه کفارت بومه دین شریکی
هه بی مذهب بی زین کرم بی خوندر نو یکنین کرم ز
شر یاز برن شرمین کرم وردک خیال من نسته هه لو
نیشیم وردن جونم بزنی نازک دینم دین دینم بود
دینم دل ز من بر قامتی هه قامت اسکران ستان حوی
لو لو در لسان برمه دیر خاج پریشان خلویا هم خا
نظ که برمه نیوز و شری نازاک کردن شبلیه بمن کون
صد رنگ خرب ز نوکی بد خطی هه هم نو کرم هم بد کرم
عیب بر تکریم زو طریق ز کرم کافر کرم بی مروتی هه
کافر کرم موخورد کرم دیوانو ابتر کرم بالک ز بی غیر
کرم او رنگ بلاد سر هه افرتک بلد افرتک برین
چه در کون ز من یحاطرین حمیک بهیست قدر کون کا
لین کسه جماعتی هه کالین کون خلوتک او برین

ز کبر فک ز اگر و همی از زکی تا بین هو یار دنی
 در که پیلک ز مال اینان بی تر پو شملو مکر دلقو
 عطا جو بون ز بر نالی ز تیر اهری که نالی ز دست ریم
 خاوری ناری جیمالا ز لیری کرمی که اندر جیکری ز بوی
 و کی بهت فی کتی که ناری کچی داکرت پنا و ریما کو تیر
 نور و طاق عکس الهی هانه نا و مظهر دین صبر و پند
 کمانی و لایبی بومظهر ان حور یاریم فزه شیخ زوی
 بوجهان چوبن کرمواد بفت زینت که شرمواد
 چو روی دمی نالی ز تیر رطبی بو بی کنینی عالمی آفت
 کر س روی که رومت هفتوی جی صمد قیس پای آفت
 پر لیسو که که ز خود آفت کرس ز اگر و حور زوی
 ه عشقا پی کرم کرافین بسید کرن او طار و دین
 بر دین دین پی کنین کو بکن کلور فی قفسه
 ه

ه کو بکن ز کی بر بسیار بکن علاجی ملچار بکن عشقا
 د کچی طار بکن پند بکن بو و دنی ه عشقا اگر ما طار
 د بی هکنی دچی دز و ز د کچی ز بر ضعیف ز د بی چار و
 ز کمان مار کی ه چار و ز کمان احوال بو ار ز و نشو
 خلو چار کنار شیخ نه بتت بوده قر ز بومای بدیم کتی ه
 مثل سمک نیک و ز د بو که صور د بو که ز د بو که
 جار ه و خون د ز د بو بو عشق بره کی حالت ه او
 پس میر کالبوی نین کی حشع طالبور عشقا کی
 بد حال بوی ز حق بدین لی لومنی ه در حق
 بدین چه ز هدیه ناخوت لیشخ او قصب کو بکن
 کو بدت باخوی سیه ظاهر بکن چه تی نین ه
 اظهار بکن بد نامیه در حق بدین لی طامیه
 اله دین عامیه هلاک دین ز غیب باقی

13
او در مورد بکین نای ری مشهور بکین را بین زغالی
دور بکین بدر کفین ز هیزه ز هیزه بدر کفین
یا ندم بر کفین پیش چادر کفین ز بکین
فی حسرت که یا فین او ام فی بکین ز بکین و طاری بکین ری
تصداری در بکین کو بکین ز بر طوری که کو بکین
بله لازم بود که چه نه مشروع دارو به در زمان بخیر
مغفوبه در تبریکه که حنا کچی و طاری بان عارف
رو طاری بان عارف جاهل دی خدا صد بکین ز ز کفین
که نه شیک حاجیه حیان کوهت زی ریه
معلوم دی نفسانیه ناکین قبولی و کفین
حاجیه که صافی در ز بر سکه و کفین در کفین
لکه بکین او شاد نکی که ام ری فی بکین بکین
آب بکین بکین بکین بکین بکین بکین بکین

بی که نریک دبیست او در دور و دوری که صاحب سلم
دی کج به مراد و نیه رطلاحی که و ن کو خداد فین افه
حیان بولدر بکین مو فی حیا بون بشقم کبیر سفاد
حتی بدر کت مشری جمعه حیا بون نوی اول قر سوحوی
بره نفعان یاری که فرمقبر ببله برن هنی مریز کون
حیان نوی دعا کون و ز چار کناری کفین که در کفین
پر و ز کون وجهی در خا قر ز کون ایمان ز خود خود کون
سور کون وی ساعی که وی ساعی سور کون ز ز کون
کار کون قصه چاک کفار کون یارب تو خیر کون
شخمه اصنام نیه یارب اموا او قصه کو بکین کون
غیره نه شرط تمام کین خدمتی که خدمت شرعی غلامان
دفتر عافی تمامان طبعی نا اهل ایمان خیر خلق
و ن نکی که خلقی نا اهل بی شکر کون بخواهرن بدر عمل

دوزن ز تخمی بی ای طوفی ز با بکیر نیت که طوفی
 بزاری بی عت ایت ازک بی عت او دخلی باقر
 درت ز بند ز رعنی که راست درت او خیر بیخ
 کو سلا ز سر خالص دی باقر بشر ز نطفه طهارت
 که او مشرطاه بدن پر و نیارت عدت صوفی دیر برخان
 دوزن ز عشق و سار او صوفی دیر بیخ بون صوفی
 ن دوزن بد کرد و بد شو صوفی که کت صوفی دیر
 شهنی بای دین لیسود لیلای دین فیرد کت غیر
 که غیر کت صوفی کل کت مرشد ز کت بیلای او
 فغان ز دهی ز بای غر و اوقه که بای قرنی آگوی
 پانصد مرید ز کت ز عشق کلا یا کازی و دین دیر
 حیرت که حیرت ز کت بلای مر کت خود ولای برت
 پیش دیر کلا ز کت حیرت کت بخینه که کتیا

جمهد

و چه در طریق جنگلا و لب عقیق ز و کت کت غریب
 هات بخود و کت که جنگلا زین کلا صوفی کتیا
 سلامی ز رعنی کت غلامی نانو نور ظلمت که کت
 لنوری طاری ز بهابو انصاری صوفی دکن دوزوری زید
 لذت عادت که ذکر کت بر مرز ز بهنگلا باغی مجلا
 آتش دلی و ن هات ساز چرخ و کت و کت که کت
 و کت و کت بر خین کت پیشو پاک ما کت برت بیت
 کت ز کت کت که کت کت حال و کت و کت کت
 میر و کت کت کت کت کت کت کت کت کت
 که قیمت شایع صوفی قدری صوفی دوزن بیخ
 کت کت چشم آهوی حور کت کت کت کت کت
 کت کت صوفی ز عشق کت کت کت کت کت کت
 کت کت کت کت کت کت کت کت کت کت کت

بگویم چینه دگر مایه پیش فجا بگر در پیش
صورتی که اوصوفی بر قوصفا حمان ز عشق
مضطرب تیکر هلا قیاس در ف و از رنگ بکسانان
کلی که رنگی بریدن چو فلک زین خورشید لک
آینه پیش بجا و بدک هاشیا کابینه هاشه
شاکو پیچی کفشوز سینه حتی روی زورد نظر
دعسکری بوکادی علی که لوز کون کج بری مش
دریم فکری پاک رب هین افونک پوی نازک
بشرقی شهنی که حاشا هین افونک بشر روز
بویش شرفی هانه در بون قران هر نظر اصغر رضو
نعمتی که سکنه بالکتابی در حبلو و کو بر و نانی
زگاری بوجندی زهیری که علو بقتو و فرج
جرا فین پیچی مرشد خوبی موجی ز تیر کفانی بجهتی
نظر

نظر نیاد برین هو فی کوشادار شوز با کج دست بدست آینه
دختر کرد و هت دینیه هر دو وجوه آینه پیوسته
هنک هسوع کر و جش بر جی کوری ز بود بشر ز حنا
جمال و هیت که صوفی ز حبه جوشین بر کوبی چو
شین بر کوهنا و طهرین ز بر فابرو کار و تیر هه بر فابرو
و کابروش بر کفانی نوز زه پیکار و کله آتش ز دیده
ز حد غایبی که تیر در دلد آستین شش بین کن مالکفانی ز
بتن هیهانه کنی نوز بین جلا صوبه بر کج که ناری کوی بر
بتن پای همان در را بتن ق برین خوب نایب تیر در دل میل
نار که وی ز لبری ز در ز ندر سرد خوبی کفر ندر بیبر
ذخوبی فریز ندر رومه ز حمد پی نستی که حیان کوری اور
ومه توجه کنه بر در کله و ن کونه هو لومه نه ابرو
لشیر خلوقی که خلق لشیخ لومان مکن افونک بر روز لقا

خورد

نظر

فکر دی عاشقان دیونه کن ز طبع معشوقان رو که معشوق
در شیرین دین محبوب ردیم نودین دین علو زینش دین
دین ز بار و مال و زینتی **سنگ** ایضا عجب کس را بیخ
ز بردن پینه در ز دین دین صاحب نظر صوفی ز کفایت
ری که کفاری کی بهیسه او نه و کی بنکومیکانی در صوفی
و به در زار بهنا حکیم **بهنا** سورت باغی بکلابه
دماغی چیه دل ز دین دین صاحب نظر ز دیند رو دینا
عقلی که نرفینا بزبرد هب ظاهر بیچیز نک غیب نشاند
ز بر جرگو کزب ز تیر اینا فاد کچی نیرک ز تو کس ما
لهالده به بین ز بر جار و ز هفتاد جروح دین
ز حال حال کو بکین ز فی جرحی که جرحی خوف بیمار بکین
حلی شیخ هشیار بکن دینا زینونقه بار بکین
پشتی بدین کریمی که مکر و هیدری هم نظر او صوفی

بلین

بلین ز بروان کی شان خوندن لفظو کلام مک زینت ه
ند کلان ز شیخ لفظو کلام حتی بسی روزی تمام لیدر
بن یار علام دل ای شو خلقی رحمتی ه شو کون بادر کون
حیان بود هواد کون حتی کویج هشیار کون خود دغوی
نقش **نقش** هون **نقش** هون **نقش** هون **نقش** هون
وز رهنه کوهی شیخ سعید ز حوییا ایی که آیت دی نقاش
یکه نقشی فنا بر فکد بس کونی بسی لکه فت او طوط
دوانت **دوانت** بس کهار کلهی ناخبر بر بر میر یاقچ او
شیخ ز نیام عبرتین ز فی شیری که لکری ناخبر زین
ام غیر تا قومینی ناید بطبع دین به جرنیا سفاهتی
که شیخ کوفی الهم صوفی غور بکران و مهم ابرو لطیف
و نه مهم نبود که قبضه که شیخ کون و ن بس قبض
دنی چا بکر امیج **دوم** بیاید **دوم** بیاید **دوم** بیاید

ه ا عاقبتن من تیکه مدن بسوزن تان بیهود ددن
 ایرو بجان از ک بدن نادم بوی جمیع **ع** مجنون کرم
 عاج کردن او فعیا از رنگی حن کسم لار ضی عنی طهار
 نالفا قامتی که ماری وی وی کسم بزلفی دنا از کسم
 صانع ز صفا خویسته دینیم صغی که صوفی دی
 یا اولی صبی مدیه بزلفا سیه دیم هشین نابت کیا
 پاییز و باریک یفته که بای کردی آشکارا عنبریا
 چونه دیار حضور شاندری تو زو آت آتین رنگا
 معنی که لوام دین زل زدی فله او سبلار نک ایپکه بر
 قری شیخو که ز کفایا یه زی لومع که کتایه
 ام برن اعلام شیخ کین قصتان پیری لور فان مقلد
 کراتفات ق پی نیته ه اوطاعی نه بحسب پیچیه
 ججو پیچیه طواف سقر و زرق بیفاخر بپوشمان دی
 زو

ن و معنی ه مفروضه دنان بخمهر یان جاماد دس
 حود یان ایرو مدیه باو شور یان د بوره ه اقا
 شطری ه شیخ کوه وان ارنک حن پیره ارنک لمن
 پیچیه طوف جار د کین دینیه کفصیه ه پیچ جویچه
 طوق صومو صلاتو اعتقاد بخنیش کون من بخلاف
 رامز کیا بشارت ه بیلار کون ارم رب
 شاهدی من بون مردودت من رهبرک ز باحوی
 دعوت فکر بچین حضرت ه شیخ کوه وان ارنک
 یان نینا الکندر یان مقصد یان مظهر او شویا
 جانی نیته ه شویا نورین جلدی در کیم مهور
 لی عکونیشا ناصدی نقیا و عوانته ه شیخ کوه وان
 هون زاکرن که دار علم ظاهرن هون چارک
 د مقبورد ناکرن دایینه سرن قسعه ه خلوتیا
 زو

مکرین و من بر قدر تا شاعر من موجک ز بحر لیم بکن
نایت در بی شایسته که بشک نامیر نایتن مع کوفتد
یر نایتن قسمت بند بیز نایتن ز پد کز مقدارن
ه هیرفت نبور ز یاویر باخوی نقیبین خیر
شهر و بر تو نفع من خلقوز و برستی ه هنع فم
هنع شغور د فر کزن روز او د باخوی بخود مهر کز
سجلافت بر تاجی ه هیمان قام هکافت ز بوهم
شار غم هم نیکونو فلحالدم کاشک بو و چو
هور بو بر کتابت ه ز بکرفان کتابتان درین
مکن عبارتک هون مع بکن اشارتان دورین زجا
لو حکمت ه فی حالکی کور فی همیه دورین دوزنی
همیه برینین ه هون فی همیه صوفی برین وی خت ه کاند
حرف در شیعه ه همد مز کین د خوتی کثویر نایتن

فیکج

فیکج شیخ ناره فی ه فی اموسه د اهری جیم باقا کورنی
فی اختیار کم سقری نار خورزه فی فرقی ه ناری
ز قاسر لم و لاد بی جهنم الود جیه عدی املا
بر و سلک زینت ه خلقو جیم نان جیم بیکتابا
دی علم دی بیت جناتو النعم ز بهنو خراجت ه
شیخ کونقیض ملک ناچم لاجله مهی ارجت اردو
زهی تابع بین جنتی حرجی در بار در فی ه صوفی
بین یار الله شیخ اختیار کرد و ز ه تابع بین چه فی
لاحق بین حرفت ه شیخ مه حال لاحق بویه رونق
عاقب بویه کرجه ز بالخالق بویه جی با فقط بیکرنتی
ه جی با فقط بیدایتن هنع شیخ ز ما بایتن برین
ر هیر نایتن بی اکثر تر بی شیخ عاقوبی الکه
فت هاید حال من نایتن بیکر شیخ و هاری مع

فیکج

بکین طریق که مجنونان صفت ثابت بکبر مجنونان
او پیر پیر شیخ مونا قو و دیو بوجت انکتی که حنا
نما چهره و هوس غریب کنی و سبوا اچار قصه بیو
مبوا از بویین ز کومه که غیره کیشان نب غیر اند
و ن سو فیک شیخ کجی اند کمال دیری سز اند مجروح دوشا
قصه کبی که او صوفی دین می کما اجمعیان بیون حنا
یک هفویک غیر انار بونه کرد اع که صوفی حنی بیون
شال هشتادوی او پیره کال حیان لسردین بطل
ون بجا کرب ز شیخ که قوی ز بیون ون کرد
بویک در بیون ز جعفران ابو خویین تالان کون یخا
بح حیدر ز بیون لان فی کت که دی غن کثیرن
کو بطلان کون ز رنگ میران کون کج شیخان دیو
دین کون قطبی ز خلق امة که او مرثوی فی مشهد
دل

درد عشقی بود دید ز هفدر بان های و صید جو موضع سلامتی
ه حکم کوی شیخ هفقال هسون رهو و قبال هسون هر و ک
هز ز خیال هسون ز هفدر بان نا کھی **ه** بازی کور فی یک
فریب خفیه ز عامی درین تبهون دتوی و رین یوم مثال
س سبیه او مرثوی ناورد در حنی نما فر کت نه کهار و
دل از فی بلخ خزینا حاجت **ه** بلخ خزینا مهر لر
ش شیخ از دهائیت زردیم درد زدی بهانه در اکرم کن
کالی کت **ه** اکرم کرد و هتا کوی جیک **ش** شیخ خوشی
رئویان ز بر کجی و هفدر پاک میکش اندر حرس **ه**
میلا حیار لر به قامت نیال بشکره پرین **ش** شیخ
چندر خبره بکوفه دجی ز کوفی **ه** ز کوفی یال هس
ندریوز هفقال کون فی رنگه نری عشقک هس به بهان و
سکانتی **ش** شیخ کوهت وی و شک و بونای بیخه کج

مبادات مسکاتولو ظاهری بهن نرمنی **ه** مسکات از
 رنگ زر کم حبان از ابر کرم بچام در پر و کرم اینا
 در سر فی حالی **ه** شیخ کوه از بد حال کرم حبان ایچی
 نال کرم بچاکو چو کار خبی **ه** کرند بکاری کشیم
 باطن رخو و متونیم ظاهر برین دی همدشیر چم چریا
 حطر **ه** چم غزل چهو غزب حبان از کرم کبیل
 صومع بر شیم بی حبل بر واقعون از فی شکی **ه** همدو
 عیونان بر قدر بر جا کفاتی اسوده تیرک ملیکامد حیا
 حنا قیام زی درنی **ه** طبقت کیمار از منی دیم خا و
 خرد پرازی خور خور جاکتی کنی حیونک بدیر کنی **ه**
 حیونکی قلندری فقر کی رنگ ابری نه زل و کمر
 دن زری نه زجندی کچه بلبل **ه** نه زلا و کی بلیک از
 نایت نه تر هری زنی طاقت نهن سیفاز گزی بوی قدر
 زکال **ه**

زکار کنی **ه** بوی فی زکار بوی کفزار رشور و کار بوی
 زجی طاتی بیفاد بوی شکوهنی پرافتی **ه** زکوهنی
 لیو شور بوی کفزار قامت قور بوی ابر و ندر کور
 بوی بوری زجر اندنی **ه** بوری و بی مو بوی زکو
 هنی مدخول بوی زجوانی سفز و بوی زطاقنا
 خود کنی **ه** دلبردی یا پیر میر زکوهنی زای بکیس
 لو هقر یا نه هشتی لایو بکیس بازران نیت **ه** دلبردی
 یا پیر مرز ابر و زنه تینز کفن **ه** عیسی زای خوبین
 از عیسی نوتی **ه** زنی قهر فیک ناکفین نه لمر فیر
 دین هفتین مقبول من نابت اوقین حجابی جومصل
ه سکون زبان چیر کجیح وی کوهنی بازمانی فصح
 ارتق بسر دین مسیح بلیک بیکو رعایه **ه** رعایتی
 ادب بیکین فیک لشر ای قن بیکین نری ربر بیکین
 16

برانوار قسمنی که ماسه ساینج دست بکین نزدیک
 خویجهنک بکین ر هب صفت کلا بکین شیخ
 سز نار بکین نری که قبود کوز نار که هرو هرو ایقا
 رک از نه د خونم جار که بخت از یانی که ز یافتان بشوق
 بکین حریفک بدو بکین بد یار یان بهو بکین روین
 لکو شامی که روین سردینا که از شیخ د صورتی
 مصحفی رسته جمال من رفی حویقین من بستنی که لب
 شکر از در نه کو خیری پالنه افه از ق بودین مقه
 بکین با نور منی که از کو بیدم فی که هفتی از عالی
 مقنی تنی سر کشید پنا منی توین بکین آخند که فی
 علقان میلک هبی کو همدار محبو با خوبت های
 شپان روزی نبی لا نظار وصلی که لو عقی
 محبته اسمان مشوق علقوب ممکن هر چارده قد

فمن

فمکن شیخک دو معنی دنی شیخ کونو خانات
 احرام سقاناتی نیکو مرا تا معی سزا قدم بیک
 روین که سز تا دم نیک نینکی مصباح نور بی شکی
 لباع سمان از کتوی صبر با طافتی که مهر یا هر
 هینا فیه نیکو شیخ شریف مظهر شاه لطیف معدن
 در دانه که بان معدن بان جوهری بان طایع بان مظهر
 بان عکس شاه کبری بان نقش و تیر روینی که کاتبی
 نقش در فی طایع شو شا کلا فی نور شادانه نای زیت
 نار حکمتی که اگر زینا فیل بر تو ای حیدر از شیخ
 فیل و هینا و حد نسی هر و هندی دیو وجودی از نجاتا
 شاه و زود نا که هان شیخ جو سچود میخور وی
 ساعتی که او نیا کو کونه الی ربی در پیاله نوش جان کن
 پیر کاله باد با عافیه ربی جام داید کون نار انیسته

ظاهری دین جور ز دست باطنی چو مشتی که شیخ کوب باطن
 فکرم عشقانه از غار کرم ابرو دگر که کافرن حتی کور و زنا
 مئی که لوب دور بدور زان کم لزی بران که لزی و زان مو
 نه نوبت بدور زان مانی فرضی که فرض طال و جنه
 همدرد بقدر غمت که در زنی مهر تو وقت و قدر پی
 صبری قتی که صبری باره خور و دانی بیست زاناره
 شیخ لوح حق آئینه زار ز مسکرو دیناوی هم او سکوی
 هفتار حتی در هفت ابر چو کوفی کلو کجا و دین کنی موی
 زنی که حتی که حکمتا و زان زان زان زان زان زان زان
 خور چو بر بر زان پی خور دبی و حشام قتی که او مرد
 پی خور طاری چه بسوی برزی صد فاند و خوزی
 ز هر دو یقار ز بنی که شربتا و ز هر دو یقار قامتانا
 ز جو یقار ز حمتا و ز هر دو یقار او صفا و شیخ کتی

حکمت

هرود



هرود که در دست لطفای هون مینا ز دست جفا که خد متنا
 خوی صفا به در دفر معرفت که با صد هزد جوی جفا نیز
 دوست ابرو فال شین بوند لزی تو صفا پی خور دبی و حشام
 او مرشدی پی خور قدم نیرا چون بانضطره ز در بیرون
 الدجی مبارک فیکر که جهفان در دبی در صوهت
 شیخ زو کلمه زه کی خندی هفوه عاده نهن و حشر
 بیند جو همت جی خرد خون سفیدی که و حشر بر زنده
 ناکفان بی ابرو و هذبا کفور جی خی خیر بران کفرتا
 نالی بدوت هون یا کفون زینده زیندی ز حمله حبلک
 شد بر بهر چاد بکه و حشام ز تیمار بکه در خطا
 کار بکه بلا لیت ایقار فیه ایقار کوبی زای بدار
 هتلی زوی بین هور باق حله تبه کنار کار زنده
 تبه هجوع بوین باق ز لبال او تیر مانی بیفصال

18

ناسخ بیخ بهر این ملک پیوسته است و در شهر کوی خونه
 خوردن می آید که در بوقید و الا طایر بویست که مالک او
 طایر با کوه بخت بخوئی که شیخ مالوی در اول زده نهاد
 خرد فیک چون خندان بد شکلی طایر که تاب سر و بدن
 خلیفک ما بود از هفت کشتی تنک چون بال زدیو که حال
 خوردن جز بیاچ پی کتی که شیخ جنینک هاتونهای جزو
 کمانه مان کرده اند در پی پسر در تنک بود خون ز بردن
 بدر که به پیده دران دن ظاهری که دلکی کردی درین کرد
 کجایان پیری مکسب که خاصیت در بیون بقصد
 خیری که که که اند در پی کی کفتین گیاه بکری کردین
 ز مولد هب کتی که چینی در شرام دانده هو شیخ مویخو
 فی دوق اوصوفیان بوه اولود وقت یکه عالی حیا
 که شیخ مبر شرامی یا نقد مرید بیک نظری بلا فکر

لوی دری اصلدن سر کیر هیله اصلان سری
 شیخ منی نر فید تابعین خو کر مه قصه در زکاهی
 نه که هانتن بر حایتی شیخ عطاری صادق استو
 درست خالو ابرو و کین مطبوخ عود ز فرمان است
 ام حمد بانظر میر هبیت ابرو در فرمان آید و الله سر
 عهده خوین همت یک شیخ نیر که شیخ کوهت وان صعب
 سر نه آفرین ز عهد و در فیک بنون بشیخ خه
 در سباز نیر و شو کتی همت بنون یا نصره پیل کوشی
 بل سید چابک بنود کوما و راه پی خه با طنز کبی
 که خه هون که پیور بنون حمد خونان صد میر هبون
 لو پی کیری شیر بنون ز قلبی جرمی هه صوفی دین یا
 شیخ ندر عهد ز زدن یا اسد فال کردین بی عدد
 آفتیا آوند نادتی هه صوفی دین شیر اولن کتب ولی

شیر دین قیصر هزاران در درازان خروج در بالار کتی
 عروج کن شیران کیک هان درینا توفیق ملکان زنجیر
 کون یا جان بندان سرد و شکا سلطنتی برین جلوان ظهور
 هفت روز خون بدلان فرهاد خون خون بدین روز
 قوتی شمع کومه فهم کن و خبر شیخ کوه کاشیران درین
 هون زو بز و نهانان و سر فریولویک طبعی و فرجی
 هفتالیون طبعی کتی کالیون نیز کتی دین زدیون لفر
 خاتری اهل سعیت من اهل طار دل مابرد قهر نیز کتی
 شیخ قادر دین قیصر کتی کافر دین فنجون قوی و بوغیر
 کتی قیصر قوی او زور زانای و نوسا و کافر
 یونابیش خردی او مال برین و جبه او مرشد
 شری نظر بر هو کون صاحب مر حیان ز مال
 دان کر زان کون هکامه تی بهی هو هکامه چون
 بناهو

ط
تابع

بناهو معر کچون کتی قیصر دین و چون سده کتی
 مملکتی که اول کتاهه جایک ایستو بدین کما یک قیصر
 بدین کتاهه کتی بدین کتاهه کتی بدین کتاهه کتی
 کتی بیون کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی
 اهو فی با و زور و کتی کتی کتی کتی کتی کتی
 جهوتی چون هوز و دی شیخ اتم کتی کتی کتی
 کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی
 تابع بدین کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی
 بدین کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی
 هان ظاهر عشی بده طهور کتی کتی کتی کتی
 رحمانی راهور نفسانیه و کتی کتی کتی کتی
 دین کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی کتی
 شیخ مسکت بان اکبره خمر خوری کتی کتی کتی

کالیون

کالیون

وی میوی و نهی هر میوی که ترک همه هر خردی ترک کرده
قال لولیان امرک همه چرخک دچی چرخاد نه هر
چرخه در نلک همه هر وقتک رنلک همه هر شوخی
شکلک همه بایست دکتی بایست او خودی بایست
بایستی ایمن بود چو لب شکرانی قامتی بین طیب
نه نهی که او طیبانی طیبین تر ما بجا برکتین
دیبیه در رخ امین جاما کو فر تو جو تو که جلما
خدی فقال کری تری شری ال کری قسمی شیخ
کال کری کلبی سیاه رو نادیده طاهاری نیشا
انه او ظهري زدنکی صفا بانزی شیخ تیه و بیک
کوچ ریفته هر ز برکت او قتی فیای شیخ عطار مزین
کهای تو فکر سازی صوفیان جو رفیقیکه
صوتی صحتی حمال تیکو فیک چو نه مقابل و نه
هنگام

هنگامی جان چل در کله شیخ عفتی که شیخ کاوانا
نی برین اشیا جو کرد و سمانان چرخه و چو
خوبانان مشهانا و در و نهی مشهانا و در
در یاز بود که در نکی شیخ عطار بود هر چه ککو
خود یاز بود خودی شرممان فی کله شیخ بود
دولت بالکر شیخ ملک که هادی که شیخ و در ناز
اثبت زینت شوش با انار شیخ هر ملک هادی
خود هان قصا بر نیکان هادی شیخ در کله شیخ
عطار هاه هر هر در کعبه فته هر در و زجر
کافی شیخ عطار الی کتا فی صوفیان بر و اطوار
خواجه جنت دلدی طه لکته زین سمای کال شیخ
نما قضای لبر کلدیری کهای کله کوه درنی که
سکتی کو و خرو و صوفیان دان و نونش باطنی

کج هانه جوش انرون فیکتی هه ان نور دین کمالی آکر شیخ
شمار کریم فدا جهنم غزی او فیتلا شعلتی هفتقلیان
هسته شفا فکر عود زبرد زنی بلاد فکر شیخ المعبود عطا
کرد زبرد اظلم هه طایریم نود هانه بیقه صوفیان شیخ بر
بریف مبتلا بو کج بریفه بیقرار کر هفتی هه شیخ زبرد
حشان سفر کرد بری دبیقه نظر کرد کج کوی وساعه هه
صوفیان یار کج پیشه نشین زین نه حی بر جیکر ان سابع
چکر که هورن غالی هه دبری بردا کرین هیسری
وی ناز نبعه بونه جو باری د خونی تبت ان عوری
فرقه هه مظر عود افرازی فی زردی اشتیاقی کج
زین هانه رواقی کافک ناتبی هه لافی ناصر داین
لنک فی فکر و تفهاری جانو کوی ایر و قوی بی دخی
هه ایر و قوی زینک نوب هفرو هفرو نوب نوب نوب نوب

دلاطنع نوب شفا نظر بدر کتی هه او کمال امان و دین
سرسند اجتمیم دین تاجی سر شیخ الی نه بست شیخ
تاجاد و لیتی هه نود هه تاجیری الی حیاتی ستر و افان و سیا
فی نسبتا سه طور طهلا ناز کا هو طیفی هه حور یا باره
فرد کج شفق و زخمی زین کج اطلیو کج هه
دیو کج هه زبرد زین کج دین دبی یا ناز زین زبرد
شوق زاده انی سنه تا کج زین کج زین کج زین کج زین
زی نینه هه خلد نه دیسان کار بلکن حور کج زین بار بلکن خطا
حب دلا نوبی هه بلکن هه کج دلو میلان کج هه افونک
دبی بلجاق بلکن چیکم بزین چیکم چیکم کج کج کج کج کج کج
فلان طعمه کج فی مروت هه طعمه کج چرخای و قادی هه
جز نکه صفا خاطر هه کج هه صفاد و زین و هه نادنی
چرخان زین کج بلکن فی یونک بلکن کج هه حنیع حاصل کج

2288

وَأَنَّ
أَنَّ لَوْ
وَأَنَّ مَن